nero de las serpientes. | (fig.) Tártago, mortifi- zada, y bote de lanza. | Coup de lancette: lan. cacion, pesadumbre, como en esta frase : on lui cetada, y lancetazo. Conp donné avec la main. a fait avaler des couleuvres.

nueza blanca, briónia, dragontéa : planta.

un cañon largo de artilleria.

de carnes, u otras cosas cocidas. | Vent coulis: viento, ú aire colado, encallejonado.

COULISSE, s. f. Corredera, canal, o muesca : por donde una puerta, ventana, ó vidriera tazo. | Coup du plat de la main : palmada, pal. puede correr para cerrar y abrir. | Bastidor: en los teatros : y tambien el lugar que ocupan, que se llama : entre bastidores.

COULOIR, s. m. Colador, coladera: vasija en que se cuela la leche al ordenarla. || Pasillo: el que suele haber para salir de un aposento à cion. | Coup de tête : cabezada, testerada,

COULOIRE, s. f. Coladera : cestillo que se cintarazo. | Coup du tranchant d'épée : cuchi. pone debajo del asa de la cuba cuando se saca llada. | Coup de tonnerre: trueno, rayo. | Coup de cl vino. | Vasija con muchos agujeros para que | tuile : tejazo. | Coup de vent : ráfaga de viento. pueda pasar algun licor.

COULPE, s. f. Culpa, pecado : en el fuero

penitencial.

COULURE, s. f. Coladura: la accion de colar alguna cosa. | La sequedad y caida de la uva, lance. | Coup de des : suerte de dado, buen poco despues de haber cernido las viñas. | tirada. | Coup de théatre : lance, mulacion de Coulures, pl. (naut.) Cuerdas de crin, que teatro en la composicion de una pieza cómira. sirven para guarnecer los extremos de las redes de pescar.

COUP, s. m. Golpe: el que un cuerpo duro da à otro; y tambien el que recibe : así pues, coup (golpe) es la herida, ó contusion, que resulta de alguna arma, palo, piedra, etc. (imp.) Tiro : el aprieto de la prensa para imprimir. | (fig.) Golpe, frangente, fatalidad, desgracia inesperada. | En las acciones que se repiten, coup significa vez; y en el beber vino, u otro licor, se toma por trago, y por vez. Coup. Esta voz entra en todas las frases que denotan arrojo desesperado. Il Méchant coup : mala o fe accion, ó violenta, ó ligera, que en francés no accion. | Coup de jarnac : tiro, para perdera puede expresarse con una sola palabra como en uno. | Coup du ciel, d'en-haut : caso impresaespañol : v son las siguientes. || Coup d'arbalète: | to, milagroso. || D'une pierre deux coups: (reballestazo. || Coup de balai : escobazo. || Coup de fran) : con una pedrada dos pájaros, de um balle : balazo. | Coup de baton : palo, garrotazo. | via dos mandados. | Manquer son coup : erra Coup de baionnette : bayonetazo. | Coup de el tiro, el lance. | Porter coup : tener const hec : picotazo. | Coup de brique : ladrillazo. | Coup de ciseau : tijeratazo, tijeratada. | Coup de canon : cañonazo. | Coup de cloche : campauada, y tambien badajada. | Coup de corne : cornada. | Coup de coude : codazo. | Coup de d'un coup : de una vez, à un tiempo. Com couteau : navajazo. | Coup de dent : dentellada. sur coup : uno tras otro, de seguida. | Apri Coup de fesses : culada. | Coup de filet : re- coup : fuera de tiempo, después del succeo, dada. | Coup de flèche : flechazo, saetazo. | Coup de fouet : azote, azotazo : y si es de latigo ventura, á salga lo que saliere. || Du premie de cochero, latigazo. || Coup de foudre : rayo, coup : de la primera vez. || A tous coups: à centella. | Coup de feu : balazo, tiro, esto es, cada paso, á cada instante. | Un coup, deu fusilazo. | Coup de fusil: escopetazo, arcabuza- coups, etc.: una vez, dos veces, etc. | Pour le 20. | Coup de gaule : varazo. | Coup de griffe: coup : por esta vez. | Encore un coup : mas togarfiada. | Coup de hache: hachazo. | Coup de davia, otra vez.

COULEUVRE, s. f. Culebra : réptil del gé- | hallebarde : alabardazo. | Coup de lance : lan. manotada, manoton, manotazo. | Coup de mar-COULEUVREAU, s. m. Culebrilla: culebra teau: martillaso, martillada. || Coup de mer: marejada, ola. Coup de mousquet : mosqueta-COULEUVRÉE, ó BRIOINE, s. f. Anhorca, zo. | Coup d'œil: ojcada, mirada, vista. | Coup d'œil ferme : penetracion. | Coup de pantoufle : COULEVRINE, s. f. Culebrina: nombre de zapatazo. Coup d'épée : estocada. Coup de peigne : peinada. || Coup d'éperon : espolazo, | COULIS, s. m. Sustancia, o caldo colado Coup d'ongle: uñada, uñarazo. Coup de pied puntapié, patada; y coz, siendo de animal Coup de pinceau : pincelada. | Coup de pique picazo, bote de pica. | Coup de pistolet : pistole madica. || Coup de plume : plumada, rasgo de pluma. | Coup de poêle : sartenazo. | Coup de poignard : puñalada. | Coup de poing : puñada, punetazo. | Coup de sabre : sablazo. | Coun de sifflet : silbo, silbido. | Coup de soleil : insola-Coup de tison : tizonazo. | Coup de plat d'épée : Coup. En el sentido general y extensivo tiene las siguientes acepciones. || Coup de chapeau: gorretada, cortesia hecha quitándose el gorro. ó sombrero. | Coup de bonheur : fortuna, buen ó trágica. | Coup à jouer : jugada. | Coup d'es sai: ensayo, estreno, primera prueba, entrada Coup de hasard : accidente imprevisto; y en el juego de trucos, ó billar, es bambárria, chiripa. | Coup de malheur : azár, revés. | Coup de maitre : primor, cosa perfecta. | Coup. En el sentido metafórico y moral entra tambien esta voz en muchas expresiones, como son por ejemplo. Coup de langue : mordiscon, como satira, ó palabra picante. | Coup de tête : calavenda, desatino, temeridad. | Coup de désespoir cuencia, ó ser de momento una cosa. Com Entra en muchas expresiones adverbiales:00mo. A coup sur : á cosa hecha, sobre segun. Tout à coup : de golpe, de repente. Tout cuando no es menester. | A coup perdu : A la

ha delinguido.

COUPABLE, adj. m. f. Culpable : el que tiene la culpa de algun delito, ó crimen.

lados ó bordes de la pezuña del jabalí.

COUPANT, TE, adj. Cortante : cosa que

COUPE, s. f. Corte : la obra ó accion de leña, de un vestido, etc. | Corte, ó montéa : cuando es arte de cortar las piedras. Hablando | Couper un cheval : castrar un caballo. de un sastre, ó zapatero, avoir bonne ou mau-Hablando de melones, vendre à la coupe: es el baile. vender à cala. || Corte : de la baraja en el juego. Copa : vaso para beber, ó sea el cortadillo. Alguna vez se toma por el caliz en que se consagra; y tambien por la comunion, bajo la las manos andando. especie de vino. || Coupe du gland : cascabillo, dedal de la bellota.

COUPÉ, s. m. Cupé: cierto paso del baile. COUPÉ, ÉE, p. p. del verbo couper, y adj. Cheval coupé : caballo capon. | Carrosse coupé : cupé, especie de coche. | Vers coupés : versos divididos en estancias, o coplas. | Style coupé : estilo conciso, lacónico. | Lait coupé : leche cortada, aguada. || Pays coupé de fossés, etc.: terreno barrancoso.

COUPEAU, s. m. Copete, cabezo, cima de un monte, ó cerro.

COUPE-BOURGEON, s. m. Coco, coquillo: insecto que roe las yemas de los frutales.

COUPE-CERCLE, s. m. Instrumento para cortar cartones circularmente.

COUPE-CUL (A), adv. Sin desquite: se dice del juego, cuando no se juega mas que una

COUPE-GORGE, s. m. Sitio de ladrones, mal paso, ó ladrouera. Aplicase con este último nombre al meson, venta, ó tienda, en que llevan excesivos precios.

COUPE-JARRET, s. m. Maton, valenton,

COUPELLATION, s. f. (quim.) Copelacion: la accion de copelar los metales; su modo.

COUPELLE, s. f. Copéla, cendra: taza, ó vasija para afinar el oro y la plata. | Mettre, ó passer à la coupelle : copelar el oro y la plata, acendrarlo. | (fig.) Acrisolar, apurar, examinar : una cosa. V. Coupeller.

COUPELLÉ, ÉE, p. p. del verbo coupeller, y adj. Copelado, acendrado.

COUPELLER, v. a. Copelar, acendrar : oro u plata.

COUPER, v. a. Cortar : dividir, o partir couper es cortar carne : partir pan : segar tri | jarlos, de dos en dos. go : romper la tierra con el arado : y rasar una tension, couper es cortar, ó dividir, un rio, ó nos, etc. montañas, ó un pais : cortar un ejército : interceptar convoyes, ó viveres : cortar ó quitar el contra alguno, coplearle,

COUPABLE, s. m. Reo, delincuente : el que | agua de una fuente. || Cortar, ó interrumpir : una conversacion. | Fallar : en el juego de cartas. | Couper en pièces, en morceaux : hacer tajadas. pedazos. | Couper entra en muchas expresio-COUPANS, s. m. pl. (mont.) Cortantes : los nes figuradas. | Couper chemin : atajar el paso, detener, salir al encuentro. | Couper court : acortar, abreviar. | Couper la bourse : castigar la bolsa, esto es, haciendo que, á frueque de perder alguna renta ó derechos, se componga cortar, ó dividir en partes alguna cosa. || Corta, | alguna diferencia. || Couper court aux difficultés: cuando es de árboles; y corte, cuando es de echar la tijera, ó cortar las dificultades. || Couper l'herbe sous le pied : ganar por la mano.

COUPER, v. n. Cortar, alzar : la baraja en vaise coupe : es tener buena, ó mala tijera. I el juego de naipes. Hacer un paso de cupé en

> COUPER (SE), v. r. Contradecirse, variar: se aplica á un reo en sus declaraciones. || Rozarse : dícese de una bestia caballar, que se hiere

COUPERAS, s. m. Nasa para tomar pes-

COUPERET, s. m. Machete, calabozo: cuchilla para partir carne. || Cortador : instrumento que usan los esmaltadores para cortar el esmalte. Hacheta de zapador.

COUPEROSE, s. f. Caparrosa, ó vitriole

COUPEROSÉ, ÉE, adj. Barroso : dicese del rostro encendido, y lleno de granos llamados

COUPE-TÊTE, s. m. A la una daba la mula: juego de muchachos.

COUPEUR, SE, s. m. y f. El que corta las uvas en la vendimia. | En el juego del zacanete, es el que lleva la baraja. || Coupeur de bourse : cortabolsas, raterillo, vendimiador de bolsillos.

COUPIS, s. m., pl. Telas de algodon de cuadritos, que vienen de la India oriental.

COUPLE, s. m. Compañia, pareia, union. de dos personas por amor, ó por casamiento, como quien dice dos consortes, los casados, ó el matrimonio. | Couples, pl. (naut.) Costillas de un navio.

COUPLE, s. f. Trailla, o correa, con que se atan de dos en dos los perros de caza. | Dicese tambien de los dos perros atraillados. | Par: de cosas de una misma especie, como une couple de bœufs, un par, ó una vunta, de bueves : une couple de chapons, d'œufs, etc. Pero, hablando de cosas que deben andar juntas siempre, como zapatos, medias, guantes; no se dice une couple, sino une paire de souliers, un par de zapatos.

COUPLÉ, ÉE, p. p. del verbo coupler: y adj. en sus dos sentidos

COUPLER, v. a. Atraillar de dos en dos los perros de caza. || Hablando de alojamiento de una cosa con instrumento que corta. Así, pues, tropa, coupler des officiers es ponerlos, ó alo-

COUPLET, s. m. Copla, estancia, estrofa: medida de granos, pasarla el rasero. || Por ex- y tambien versículo, hablando de salmos, him-

COUPLETER, v. a. (fam.) Hacer coplas

el sentido de poeta adocenado.

COUPOIR, s. m. (moned.) Macho: instrumento para cortar y formar la moneda. || Cortafrio: cierto instrumento de acero para cortar

COUPOLE, s. f. (arquit.) Cúpula, media

COUPON, s. m. Retal : pedazo que queda de una pieza de tela.

COUPURE, s. f. Cortadura : el efecto, ó señal, de instrumento cortante: como une coupure au doigt, au visage. | El corte : la parte | que sirven para las costillas de una nave. por donde una cosa está cortada, ó el modo con que está cortada. | (mílic.) Cortadura : zanja y de América. para defenderse del enemigo. || Supresion en un discurso, en la musica, etc.

COUPY, s. m. Árbol de América.

COUR, s. f. Patio : de una casa. || Corte : el conjunto de gefes, ministros, y demás oficiales que acompañan y sirven á un soberano. || Corte: el lugar en que el soberano hace su residencia) ordinaria. || Corte : se toma por el rey y sus ministros, o sea el Gabinete. | Cour : significa tambien consejo, tribunal de justicia, ó audiencia : y hablando de Roma, es Cúria. | Cour d'église : juzgado eclesiástico. | Faire la cour : hacer la corte, acompañar, y obsequiar á un señor. | Homme de la cour : cortesano, palaciego, que tiene empleo, ó entrada en palacio. Savoir sa cour : saber los estilos de la corte, ó tener el aire de la corte. | (for.) Se dice mettre hors de cour et de procès : absolver de la instancia. | Cour martiale : tribunal militar que juzga segun su codigo.

COURABLE, adj. m. f. (caza.) Toda pieza que puede correrse, como cie vo, liebre, etc.

COURADOUX, s. m. V. Corradoux.

COURAGE, s. m. Valor, ánimo, aliento, brio, esfuerzo. | En estas frases : servir quelqu'un, o faire quelque chose, de bon courage, es servir à alguno, o hacer una cosa con ardor, con eficacia, con todas veras. | Travailler de bon courage : trabajar de gana, con buenos

COURAGE! (partic, exhortat.) Animo! Courage, mes amis! animo, amigos! Allons, courage! ea, ánimo!

COURAGEUSEMENT, adv. Animosamente, esforzadamente: con ánimo, con valor.

COURAGEUX, SE, adj. Animoso, alentado, brioso.

COURAMMENT, adv. Corrientemente, corriente, de corrida, sin detenerse.

COURANT, s. m. La corriente : de un rio, del agua. | Un courant d'eau : una via de agua, una cacera, o un caz. | Le courant du marché : el precio corriente, ó actual, de los géneros. (fig.) Se dice le courant, por la corriente, la moda, el estilo del dia : y être au courant (hablando de deudas, ó de correo), estar libre, descargado, fuera de atrasos.

COURANT, TE, adj. Corriente : lo que | Reclamo para llamarlas.

COUPLETEUR, s. m. Coplero, coplista : en | corre, y tambien lo que tiene curso o uso al presente. | Chien courant : galgo corredor Tout-courant, adv. Corriendo, sin detenerse. velozmente.

COURANTE, s. f. Nombre de un baile, que corresponde à seguidillas. | (fig. fam.) Correncia : despeño de vientre, que vulgarmente se dice seguidillas.

COURANTIN, s. m. Cohete corredor : el que atraviesa por cima de una cuerda, para encender algun árbol de pólvora.

COURBANS, s. m. pl. (naut.) Curvas : piezas

COURBARIL, s. m. Itaiba: árbol de Africa

COURBATONS, s. m. pl. (naut.) Maimone. tes : curvatones, ó palos de pie derecho, que estan en-la cubierta superior, cerca del nale mayor v trinquete.

COURBATU, UE, adj. Trabado: el caballo que tiene libre el movimiento de las piernas, Corvado: lo que tiene figura curva.

COURBATURE, s. f. Borborigmo; el ruido que suena en el vientre de algunos caballos cuando trotan, y se cansan : motivado de humedad y ventosidades. || Estropéo, cansancio sumo : hablando de los racionales, agujetas.

COURBE, s. f. Curva: madero corvo para cimbras. | (naut.) Curva : pieza de madera, que por la parte exterior forma ángulo, y por la interior está corva. | (geom.) Curva : la line que goza parte de circulo. | Corva, corvaza, socorva : enfermedad que da á las caballerías es las corvas. | Courbes, pl. (naut.) Curvas : piezas que sirven para unir las varengas, ó costilla de una embarcacion. Tambien se llaman pieza de vaelta. | Courbes d'arcasse : curvas de vugos. Courbes d'étambot : curvas de contracodastes.

COURBE, adj. m. y f. Corvo: torcido. COURBÉ, ÉE, p. p. del verbo courber, adj. lo mismo que corvo.

COURBEMENT, s. m. Encorvadura, combadura, corvatura : la aecion de encorvarse.

COURBER, v. a. Encorvar : poner corva al-

COURBER (SE), v. r. Encorvarse, agobiase, ó ponerse agobiado. || Pandearse, alabearse alguna cosa.

COURBET, s. m. Tejuela : pedazo de madera, de que se forman los fustes de las sillas de montar, y de las jalmas.

COURBETTE, s. f. (picad.) Corveta: es III salto en que se levanta el caballo de adelante, rebatiendo las piernas. | (fig. fam.) Se die faire des courbettes : hacer mogigangas y bajezas para servir ú obsequiar á alguno.

COURBETTER, v. n. Hacer corvetas. COUREURE, s. f. Corvadura, o encorva-

miento: la parte en donde se corva, dobla, o tuerce alguna cosa. || Curvatura : la parte corvada, ó arqueada, en una línca, bóveda, etc.

COURCAILLET, s. m. Canto de la codorniz.

entre-puente de un navio.

COURÇON, s. m. (artill.) Zoncho: faja de hierro, que sirve para fajar los moldes de los

COUREAU, s. m. (naut.) Lancha de cargar : barco pequeño, que sirve para cargar y descargar los navios.

COURÉE, s. f., y COURET, s. m. V. Cou-

COUREUR, s. m. Corredor : el que es ligero y veloz en correr : ligero de pies. || Andariego, amigo de correr tierras y paises. || Caballo corredor. | Volante : que corre delante del coche. | uceros. Acosador: el que sigue ó persigue alguna caza hasta rendirla. | Coureurs, pl. (milic.) Batidores del campo: dícese de los soldados de á caballo que salen à las descubiertas, ó à las escaramuzas en campaña. || Coureurs de bois : habitantes del Canadá, que comercian en peletería con los indios bravos.

COUREUSE, s. f. Cantonera, andorra: ramera de calles y portales.

COURGE, s. f. Coloquintida: calabaza silvestre. | Bala, etc. V. Corge.

COURICACA, s. m. Curricaca: especie de chorlito : ave de América.

COURIER, s. m. V. Courrier.

COURIR, v. a. y n. Correr ; ir corriendo . seguir corriendo : hacer correrías : andar tierras : hacer correr un caballo. || Tiene tambien en francés las mismas significaciones que en castellano de : correr el tiempo, la sangre, el plazo, la voz : correr peligro, la posta, etc. | Courir après quelqu'un : ir tras de alguno, seguirle, buscarle. | Courir aux armes : acudir à las armas, tomar las armas. | Courir une charge: andar tras de un empleo, solicitarle.

COURLIS, o COURLIEU, s. m. Chorlito comun: ave acuática.

COUROI, s. m. (naut.) Betun : compuesto de alquitran, sebo y azufre, para dar á los buques, y preservarlos de la carcóma.

COURONNE, s. f. Corona: de soberano, de santo, de eclesiástico. Tiene las mismas acepciones que en español, así en el sentido recto, como en el extensivo y figurado. | Couronne d'arbre : cima, copa. | (botan.) Cerco, aro. | (fortif. Dicese ouvrage à couronne, o ouvrage couronné (obra coronada), la que está destacada del cuerpo de la plaza, y defiende alguna parte, como es un hornabeque, una tenaza doble. | Couronne impériale, corona imperial:

COURONNÉ, ÉE, p. p. del verbo couronner, y adj. Coronado, con corona.

COURONNÉE, s. f. Rima antigua, formada por la repeticion de las últimas sílabas de la penúltima de cada verso, como:

> La blanche colombelle, belle. Souvent je vais priant, criant, etc.

rey, de papa. || Coronamiento: de un edificio, | incursion, cabalgada: entrada en campo, ó pais

COURCIVE, s. f. (naut.) Media-puente, ó | de una torre, etc. | (fg.) Corona: fin, ó conclusion de una obra.

COURONNER, v. a. Coronar : à un soberano, á un papa, á un vencedor, á un poeta, etc. Coronar: un escudo de armas. || (fig.) Coronar: completar, dar la última perfeccion ó remate, á una obra, ó acto. | Circundar, ceñir, ó cercar : una cosa á otra. Premiar, ó dar el premio à una obra. | Se couronner (un arbre), es acoparse, y tambien empezarse á secar por

COURONNURE, s. f. Corona: la que forma la cuerna del ciervo con las puntas llamadas

COUROUCOU, s. m. Trogon: ave.

COUROYEUR, s. m. En los tintes, es el oficial que extiende los paños despues de teñidos

COURRE, v. a. Correr. No se usa sino en estas-expresiones: courre le cerf, le daim, etc. correr ciervos, gamos, etc.

COURRIER, s. m. Correo : el que conduce la balija de la correspondencia, ó lleva los pliegos ú avisos de la Corte. || Posta: dícese de todo el que corre la posta á caballo, sea correo de oficio, sea particular. || Correo : dícese tambien de las cartas que se reciben, y se despachan. Courrier extraordinaire : correo extraordinario, expreso, y tambien alcance.

COURRIÈRE, s. f. Se dice de la aurora, hablando poéticamente, como precursora del

COURROIE, s. f. Correa: tira de cuero. fig. fam.) Se dice allonger la courroie, alargar la mecha, tomarse uno mas facultades, derechos, etc. de los que le tocan.

COURROUCÉ, ÉE, p. p. del verbo courroucer, y adjetivo en el sentido recto y figurado. Así hablando de las personas, es enojado, airado; y de las fieras, y elementos, es bravo, embravecido, enfurecido.

COURROUCER, v. a. Irritar, enojar, encolerizar á las personas; si á los animales, es enfurecer, embravecer. | Se courroucer, hablando de personas, es irritarse, airarse, enojarse, encolerizarse: y hablando de los animales, de los elementos, enfurecerse, embravecerse.

COURROUX, s. m. Ira, enojo, cólera. fig.) Ira, furia, braveza : de los elementos, y

COURS, s. m. Curso, corriente: de las aguas. Curso, ó carrera : de los astros. | Rumbo, derrota : que lleva una nave. | Paseo : cierta extension para pasear. | El tiro, ó el largo, de una cosa. | (fig.) Curso, ó carrera, de estudios: discurso, o duracion, de los tiempos: despacho, o venta, de las cosas. | Cours de ventre : curso, evacuacion, deposicion. | Cours du marché: el precio del mercado, de la plaza.

COURSE, s. f. Corrida: de toros, de caballos, etc. | Carrera : de los astros. | Viage : por COURONNEMENT, s. m. Coronacion: de tierra, por mar, á pie, ó a caballo. || Correría, enemigo. || Corso : la guerra del barco corsario. | (fig.) Carrera de la vida.

COURSIE, s. f. COURSIER, s. m. (naut.) Crujía: el paso de popa á proa de una galera, por entre los bancos de los forzados.

COURSIER, s. m. Caballo grande v fuerte, ó caballo de batalla, que se llamaba corcel. En estilo poético se llama coursier, y no cheval, al caballo, como si se dijera caballo arrogante, o arrogante bruto. Tambien es el cañon de crujía en una galera: y la misma crujía. || (náut.) | Cañon montado en la proa ó popa de una lancha

COURSIÈRE, s. f. Espacio donde gira la rueda de un molino.

COURSIVE, s. f. (naut.) Callejon de combate, por donde se sirve la pólvora á las ba-

COURSON, s. m. (agric.) Esforrocipo: sarmiento de una vid cortado á los tres ó cuatro nudos. | Vástago de un árbol de cuatro ó cinco | de lit. || (fort.) Cortina : el lienzo de mural. pulgadas, que el podador conserva, cuando se ve en la precision de cortar los demás.

COURT, TE, adj. Corto, de poca extension: breve, de poca duracion : bajo, por pequeño corto, por falto en peso ú calidad. || (fig.) Corto : de alcances, de memoria, de palabras, etc. Rester court : cortarse, pararse, no saber que responder, Hablando de predicadores, es perderse en el sermon. | Tout court, adv. Sin añadir palabra.

COURTAGE, s. m. Correduria: el oficio de corredor. | Corretage : el salario del corredor por su diligencia, y tambien la diligencia mis-

COURTAUD, s. m. (voz inj.) Hortera: mancebo de tienda. | Courtaud : el cañon largo de la gaita, que sirve de bajo.

COURTAUD, DE, adj. Rechoncho, rehecho, cachigordete. | Cheval courtand : caballo tronzo, y rabon. | Chien courtaud : perro rabon, o de orejas cortadas. | Étriller, frotter quelqu'un en chien courtaud : dar à uno una

COURTAUDÉ, ÉE, p. p. del verbo courtauder, y adj. Descolado, rabon, sin cola.

COURTAUDER, v. a. Descolar : cortar la cola al caballo, y el rabo al perro.

COURT-BOUILLON, s. m. Mezcla de agua vino, laurel, romero, naranja, sal y pimienta en la que se cuecen ciertos pescados.

COURT-BOUTON, s. m. Clavija del yugo para asegurar los bueyes.

COURTE-BOTTE, s. m. (fam.) Retáco: hombre achaparrado.

COURTE-BOULE, s. f. Juego de hochas cuyo espacio es corto.

COURTE-HALEINE, s. f. (medic.) Asma ahoguido.

COURTEMENT, adv. Cortamente.

COURTE-PAILLE, s. f. Pajitas : juego de muchachos. Dicese jouer à la courte-paille : cehar pajas, para ver á quien toca una cosa.

COURTE-PAUME, s. f. Juego de pelota cerrado con cuatro paredes.

COURTE-POINTE, s. f. Colcha : cobertos de cama bordado.

COURTE-POINTIER, s. m. Colchero; que hace ó vende colchas. || Camero : el que hace las sobrecamas.

COURTIER, s. m. Corredor: de cambios, de lonja, de oreja; y tambien de almonédas, de béstias, etc. | Courtier de mariage : el casmentero.

COURTIGE, s. m. (comerc.) Merma, sig. lo que falta en las telas para llegar al ancho de ordenanza.

COURTILIÈRE, s. f. Zarandija, grillotal. pa: insecto muy voraz, que roe las raices de la melones y lechugas.

. COURTINE, s. f. Cortina : solo se dice de las de un altar, o camarin. Antiguamente se decia de las de una cama: hoy se llama ridem entre dos baluartes.

COURTISAN, s. m. Cortesano, palaciego; hombre de la corte, ó sea de la servidumbre de palacio. || Cortejante, obsequiante: el que corteja, ó hace la corte á alguno.

COURTISANE, s. f. Dama cortesana, meretriz, ramera.

COURTISÉ, ÉE, p. p. del verbo courtiser. Cortejado.

COURTISER, v. a. Cortejar, hacer la corte. obsequiar. (fam.) Cortejar, galantear algum

COURT-JOINTÉ, adj. m. Caballo corto de ranillas.

COURTOIS, SE, adj. Cortés, atento, urbano. Esta voz es ya de poco uso: hoy se suele de cir civil, honnête, poli.

COURTOISEMENT, adv. (ant.) Cortesmente: con atencion, con afabilidad.

COURTOISIE, s. f. (fam.) Cortesia, cortesania: urbanidad, atencion. Hoy se suele decir politesse, civilité, honnéteté.

COURTON, s. m. Las enatro especies de hilaza que se saca del cañamo.

COURT-PENDU, o CAPENDU, s. m. Class de manzana.

COURU, UE, p. p. del verbo courir en la das sus acepciones: y adj. en las mismas de perseguido, y de seguido, buscado, ó deseado.

COUS, o COYER, s. m. Asperon: pieda de amolar.

COUSEUSE, s. f. (encuad.) Costurera: la que cose los libros.

COUSIN, NE, s. m. y f. Primo, prima. Cousin germain: primo hermano. | Cousin issu de germain : primo segundo. | Cousin paternel: primo de parte de padre. || Cousin maternel: primo de parte de madre. | Cousin, Mosquilo: se entiende el de trompetilla, que tambien se llama cinife. Los demas se llaman mouche

COUSINAGE, s. m. (fam.) Primazgo:el parentesco de primos. Tómase tambien por toda vite, o diversion.

COUSINER, v. a. Primear, y primearse: tratar, ó llamar de primo á alguno.

COUSINER, v. n. (fam.) Meterse de gorra en la casa ó mesa de alguno á título de pariente. dada con el estoque. Aplicase á los lugareños cuando vienen á las ciuda les.

COUSINIÈRE, s. f. Mosquitera, ó mosquitero: colgadura de cama para defenderse de los mosquitos.

COUSOIR, s. m. Telar: instrumento compuesto de una mesa con dos husillos, etc., para coser los libros.

COUSSIN, s. m. Cojin : almohada para sentarse. | Coussin, conssinet o conchoir: pomazon: almohadilla pequeña de cuero, sobre la cual cortan los doradores los panes de oro.

COUSSINET, s. m. dim. Cojinete, almoha-

COUSTILLE, s. f. V. Coutille.

COUSU, UE, p. p. del verbo coudre, y adj Cicatrizado, lleno de costurones el pellejo, ó cutis. | (fig.) Se dice avoir la bouche cousue: que no sale de su costumbre : que tiene por estar con la boca cosida, no desplegar sus la- costumbre, o hábito hacer tal cosa.

COUT, s. m. (for.) Costa, o costas, como se suele decir.

COUTANT, adj. Solo se dice en estas frases : c'est le prix coutant, es su coste, es el precio de su compra: donner une chose au prix contant, darla al coste, á costa y costas.

COUTEAU, s. m. Cuchillo: voz generica de toda clase de cuchillos. || Dicese tambien couteau una especie de espadin corto que se trae por adorno. | Couteau pliant: navaja de muelle. || Couteau de poche : navaja de faltriquera. || Couteau de tripière : cuchillo gifero, ó de dos cortes. | Couteau de chasse: cuchillo de monte. | Couteau à rogner : lengüeta de que usan los encuadernadores : couteau à parer, chifla, la cuchilla de que usan los mismos para adelgazar los extremos de las pieles. || Couteaux : pl. (cetrer.) Tijeras: las seis primeras plumas del ala de las aves de altanería y rapiña.

COUTELAS, s. m. Cuchilla, machete, v tambien alfange. || (náut.) Cuchillos: unas velas triangulares que se envergan en los estais.

COUTELIER, s. m. Cuchillero: el que hace toda clase de obras de cuchilleria.

COUTELIÈRE, s. f. (ant.) Estuche, ó caja, para meter cuchillos.

COUTELLERIE, s. f. Cuchilleria: arte y oficina del cuchillero.

COUTELURE, s. f. Falta en el pergamino. COUTER, v. n. Costar, tener de costa: una cosa que se compra, ó manda hacer. | (fig.) Costar : causar trabajo , cuidados , pena, fatiga ,

COUTEUX, SE, adj. Costoso: lo que cuesta mucho dinero.

COUTIER, s. m. Tejedor de coties y terlices.

la parentela, ó junta de parientes, en un con- bos gruesos, que encapillan en la cabeza del palo, ó mastil, sobre los baos.

COUTIL, s. m. Coti: tela que sirve para cortinas, colchones, etc. Tambien es terliz.

COUTILLADE, s. f. Estocada y cuchillada.

COUTILLE, s. f. Estoque, arma ofensiva. COUTILLIER, s. m. Soldado que usaba del estoque.

COUTRE, s. m. Reja : del arado. || Cuchilla : de fabriquero de carbon.

COUTUME, s. f. Costumbre : hábito de hacer una cosa. Uso, usanza, estilo : de ciertos paises. | Consuetud, derecho consuetudinario, ó fuero municipal de tal ó tal ciudad, provincia, etc. | Llámase tambien coutume el derecho ó impuesto, que pagan las mercaderías en su tránsito ó entrada en ciertas ciudades.

COUTUMIER, s. m. El libro de los fueros, ó consuetudes municipales, con que se gobierna una ciudad, ó provincia.

COUTUMIER, ERE, adj. Consuetudinario: lo que es de costumbre, o fuero, | (fam.) El

COUTUMIEREMENT, adv. (fam.) De costumbre de fuero.

COUTURE, s. f. Costura: la union de dos cosas que se han cosido. | La accion de coser. | La labor, ú obra de aguja. || El oficio de sastre, ó sastreria. || Costuron : hablando de cicatriz que queda de alguna herida en el cútis. || (fig.) Se dice rabattre les coutures, por sentar à uno las costuras, ó sacudir al que estrena un vestido por juego.

COUTURÉ, ÉE, adj. El que tiene costurones ó botanas en el rostro, ó cuerpo.

COUTURERIE, s. f. Costurería, sastrería: obrador de sastre, y de costurera.

COUTURIER, s. m. Sastre remendon: oficial que cose à piezas : es voz poco usada, como en español de costurero. | (anat.) Se llama muscle couturier el sartorio, ó músculo del sas-

COUTURIÈRE, s. f. Costurera: la muger que pasa de coser ropa blanca, y tambien de color, o de sastreria, que en español se llama oficiala de ropería.

COUVAIN, o COUVEIN, s. m. Una especie de simiente, de que se crian los chinches.

COUVAISON, s. f. Tiempo en que se aclocan las gallinas y otras aves domesticas.

COUVÉ, ÉE, p. p. del verbo couver. Empo-

COUVÉE, s. f. La hechadura de huevos, que de una vez empollan las aves. | Pollada, parva : de polluelos, ó gurripatos que estan con la madre. | Nidada: hablando de pájaros. | (fig. vulg.) Camada, cachillada: familia, prole, de gente ruin. | Camada : de ladrones.

COUVENT, s. m. Convento: casa y comunidad religiosa.

COUVER v. a. v n. Aclocarse : ponerse clue-COUTIÈRES, s. f. pl. (naut.) Obenques: ca- | ca la gallina. | Empollar las gallinas, y aves : malas intenciones. || Ce feu couve sous la cen- ventos, para que los religiosos se retiren á su dre: donde hay ceniza fuego queda. (fig. fam.) celdas, que regularmente llaman quiete. Se dice couver des yeux: no apartar los ojos de una persona, ó cosa que se desea.

COUVERCLE, s. m. Cobertera : de olla. Tapa de horno.

COUVERSEAU, s.m. (carp.) Cercha.

COUVERT, s. m. Cubierto: parage defendido de las inclemencias del tiempo. | Simple cubierto: techado, alojamiento. | Cubierto: el cios. | Trastejador; el oficial de albañil ma servicio de mesa, que se pone à cada uno de los cubre de tejas un tejado. que han de comer, con su silla. | Cubierta : el papel en que se envuelve y cierra una carta. Tejado, ó techo, de edificio. | Mettre le cou- tarlas en los tejados. || Oficiala de sillero, un vert: poner la mesa para comer. | On y comptait dix couverts : se contaban diez de mesa. | A couvert, adv. En salvo, en seguro, en defensa: cuando se dice absolutamente de personas, ó cosas. | Etre à couvert d'un bois : estar por detrás de un bosque, ó defendido por un bosque. Se metire à couvert des ardeurs du soleil : ponerse à la sombra. | Se mettre à couvert de la pluie, de la mousqueterie, du canon, etc. resguardarse de la lluvia, de la fusilería, de la artilleria, etc. | Mettre le trésor à couvert : poner en cobro el tesoro.

COUVERT, TE, adj. Cubierto, tapado, oculto : por la interposicion de otro cuerpo. | Cubierto: por arropado, vestido, en significacion de pobre, ó de poca ropa. | Cubierto : por llena uha superficie. || Obscuro : hablando de tintes, o colores. | Defendido, resguardado: en términos de guerra. | (fig.) Se dice homme couvert del hombre cerrado, reservado, que no describre su intencion à nadie.

COUVERT, TE, p. p. del verbo couvrir en todas sus acepciones, que se encierran en el adjetivo precediente.

COUVERTE, s. f. Baño, barniz: en la loza. || Esmalte en la porcelana.

COUVERTEMENT, adv. Encubiertamiente: secretamente: á escondidas.

COUVERTURE, s. f. Cobertor, manta, ó frazada de una cama. | Cubierta de un libro. | Tejado de una casa. Repostero que se pone sobre la carga de un bagage, ó acémila. | Cubierta y cobertura: todo lo que se pone encima de otra cosa para resguardarla. | (fig.) Capa: pretexto, título, color.

COUVERTURIER, s. m. Fabricante de mantas, y tambien el que las vende.

COUVET, s. m. (ant.) Maridillo: braserillo con rejuela: para calentarse los pies las muge-

COUVEUSE, s. f. Clueca, y llueca: la gallina cuando está empollando los huevos.

COUVI, adj. Dicese del huevo empollado, y tambien huero.

COUVRE-CHEF, s. m. Cofia, toca: de que usan las aldeanas. || (cirug.) Venda : para la

COUVRE-FEU, s. m. Cobertera, tapadera: sitio ó cajon de aserrin, ó arena, en que se campana de metal, ó barro para tapar la lum- l escupe por aseo.

estar sobre los huevos. || Ocultar, encubrir: | bre: || Campanadas que se se dan en los con-

COUVRE-PIED, s. m. Cobertor pequeño que cubre medía cama hácia los pies.

COUVRE-PLAT, s. m. Campana de metal con que se cubren los platos en la mesa.

COUVREUR, s. m. Pizarrero: el oficial due pule v sienta las pizarras en un edificio. Pla mero : el que emploma los tejados de los elin

COUVREUSE, s. f. La muger que en Francis tuerce y teje la paja en los asientos de las silas

COUVRIR, v. a. Cubrir, tapar, ocultar una cosa con otra. | Cubrir: por llenar una superficie. | Cubrir : techar una casa, hacerle el la jado. | Cubrir: el macho á la hembra. | Cubrir poner una tropa en un puesto, resguardado, de fendido. | (fig.) Encubrir, ocultar, disimular.

COUVRIR (SE), v. r. Cubrirse : por ponerse el sombrero, tocarse la cabeza. | Cubrirse cielo, el tiempo: por nublarse.

COVENDEUR, s. m. El que, vende con otro una cosa que poseían en comun.

CRAB, s. m. Castañetas en Siam.

CRABE, s. m. Langosta de mar : cangreio

CRABIER, s. m. Cangrejera: ave de América, que se sustenta con cangrejos.

CRAC, s. m. (fam.) Chas, tris : estallido que da la madera, ú otro cuerpo sólido, cuando s abre, o raja. | Faire cric crac : crujir, castant

CRAC! (interj. fam.) Hachi! Ya, ya! Pus ya! Ya te veo. Se usa para denotar la burla desprecio de una cosa inverosimil, ó de un embuste que alguno cuenta. | Tambien se dia crac, para expresar la prontitud con que sicede, o se hace una cosa : como : crac! le voil dans le tombeau : zas! cátale muerto.

CRACHAT, s. m. Salivazo, gargajo, escupi

dura: esputo, en estilo médico. CRACHÉ, ÉE, p. p. del verbo cracher, adj. Escupido.

CRACHEMENT, s. m. Gargajeo, escupide ro, salivacion continua, ó frecuente.

CRACHER, v. a. Escupir, arrojar: una sliva, un gargajo. | (fig.) Se dice cracher au ma de quelqu'un por escupirle à la cara, haor escarnio de él, darle una sorrostrada: cracho contre le ciel, blasfemar, decir pestes contra d poderoso.

CRACHER, v. n. Escupir, salivar, o echar salivas, ó esputos : y tambien gargajear.

CRACHEUR, SE, s. m. y f. Escupidor : d que escupe mucho. Tambien gargajiento, ! gargajoso.

CRACHOIR, s. m. Escupidera: vasija di metal, ó loza, en que se escupe. | Escupidero

CRACHOTER, v. n. Escupir con frecuencia. del escudo. CRAIE, s. f. Piedra de greda blanca con que se señala: tambien se dice tiza.

CRAIGNANT, p. a. del verbo craindre Lo mismo que timorato, religioso. En este sentido homme craignant Dieu, es hombre temeroso de Dios.

CRAINDRE, v. a. Temer : tener temor : y tambien miedo.

CRAINT, TE, p. p. del verbo craindre, adj. Temido.

CRAINTE, s. f. Temor, miedo: conforme á lo que se aplica. || Crainte de Dieu, es temor de Dios; y crainte de la mort, es miedo de la muerte. | De crainte que..., conj. De miedo que... temiendo que... | De crainte de... por temor, ó miedo de..

CRAINTIF, VE, adj. Timido, medroso, te-

CRAINTIVEMENT, adv. Con temor, con miedo.

CRAMAILLER, s. m. (reloj.) Registro dentado, para los relojes de repeticion.

CRAMOISI, s. m. Carmesi : dicese del tinte, ó color de este nombre.

CRAMOISI, IE, adj. Carmesi: lo que es de este color. | (fig. y prov.) Se dice sot en cramoisi: tonto que se cae á pedazos, tonto rematado : y laid en cramoisi, feo como el chucho. ó el coco.

CRAMPE, s. f. Calambre : contraccion de los nervios con grandes dolores, con especialidad en las piernas y pies. | (albeit.) Se dice crampe del embarrado, embarramiento: calambre que da á las bestias en los jarretes. | Gouttecrampe : especie de gota que da de repente, se quità pronto.

CRAMPON, s. m. Grapon : grapa grande de hierro, que sirve para unir y asegurar una viga. | Callo de la herradura : la curvatura de la extremidad de ella. || Grapa : el pedazo de hierro donde entra el pestillo de una ventana. Abrazadera, laña: la pieza de hierro que sirve para abrazar y asegurar una cosa. || Crampons pl. (imp.) Cambrones : piezas de hierro, clavadas en dos líneas á lo largo, en la parte inferior del carro de la prensa.

CRAMPONNÉ, ÉE, p. p. del verbo cramponner, y adj. Asegurado, agarrado: con lañas. ó grapas.

CRAMPONNER, v. a. Lañar, trabar, unir. asegurar : con grapones.

CRAMPONNER (SE), v.r. Aferrarse : agarrarse: engarabatarse.

CRAMPONNET, s. m. Armella : la sortija con punta, que sirve para mantener el cerrojo. CRAN, s. m. Muesca, ó diente : que se hace

en algun cuerpo duro para que encaje otro. CRÂNE, s. m. Cráneo: el casco de la cabeza: la calavera. || (fam.) Se dicc de un mozo des-

ajuiciado c'est un crâne : es un calavera. CRÂNERIE, s. f. Temeridad, fanfarronada.

CRACHOTEMENT, s. m. Salivacion fre- | CRANERLIN, s. m. (blas.) Cranerlin: parte de una corona puesta en banda en lo interior

CRANIOLAIRE, s. f. Concha que tiene la figura del cráneo.

CRAPAUD, s. m. Sapo, escuerzo.

CRAPAUDAILLE, o CRÉPAUDAILLE, s. f. Espumilla: especie de gaza muy clara. CRAPAUDIÈRE, s. f. Parage donde se ha-

llan muchos sapos.

CRAPAUDINE, s. f. Batraquites, siderites. crepudina : piedra preciosa. | (albeit.) Galápago, espúndia : enfermedad que las caballerías padecen en los pies. | Gorron, tejuelo, puerca: la pieza donde estriba el quicio de una puerta. Rangua : la pieza de hierro en que juega el gorron, ó espiga de las máquinas. | Encaje : el canal donde rueda la barra posterior del telar de terciopelos. || Pigeons à la crapauline : pichones abiertos, y asados en las parrillas, que se sirven con una salsa picante.

CRAPONE, s. f. (reloj.) Lima bastarda. CRAPOUSSIN, NE, s. m. y f. (fam.) Ranacuajo: la persona pequeña, y contrahecha.

CRAPULE, s. f. Crápula : disolucion en comer v beber.

CRAPULER, v. n. Glotonear: comer y beber con exceso.

CRAPULEUX, SE, adj. El que anda en borracheras, ó borracheando.

CRAQUELIN, s. m. Hojuela: rosquilla de pasta firme, que cruje entre los dientes cuando se come.

CRAQUELOT, s. m. Arenque ahumado, ó curado, que está aun fresco.

CRAQUEMENT, s. m. Crujido, chasquido, castañetazo: el sonido que hace alguna cosa dura al tiempo de abrirse, despegarse, ó golpearse con otra.

CRAQUER, v. n. Crujir, estallar, rechinar: conforme á lo que se aplica. | (vulg.) Chacharear, rajar, embocar mentiras, echar bocanadas, jactarse de lo que no se ha hecho.

CRAQUERIE, s. f. Embuste: mentira: pilo-

CRAQUÈTEMENT, s. m. Castañeteo, dentelleo: crujido de los dientes.

CRAQUETER, v. n. Castañetear, chasquear. De la leña cuando arde se dice chisporrotear. Crotorar, castañetear : la cigüeña.

CRAQUETTE, s. f. Hierro para reposar sobre los ojales.

CRAQUEUR, SE, s. (fam.) Chacharon, fanfarron, faramallero : que se jacta vanamente de hacer lo que no hace.

CRÂSE, ô SYNÉRÈSE, s. f. (gram.) Sinéresis : figura por la cual se juntan dos sílabas en

CRASPÉDON, s. m. (medic.) Craspédon: enfermedad del gallillo.

CRASSANE, s. f. (v.) V. Cresane.

CRASSE, s. f. Grasa, o mugre : de la piel, de los vestidos. | Avaricia sórdida, ó sordidez. Crasse de la tête : caspa de la cabeza. || Crasse

des dents : toba. || Crasse de la langue : sarro | la nueva creacion de empleos, rentas, etc. que de la lengua. || Crasse des ongles : negro de las uñas. | Crasse des culottes : mugre de la calzo- cardenales que hace el papa. nes. | Crasse des métaux : escória de los metales. (fig.) Dicese la crasse du collège, esto es, la corteza, la pedanteria del colegio, de la escuela, del aula. | Étre né dans la crasse : haber tenido toscos pañales, nacido en la miseria. | Vivre | denal que fue de tal ó tal creacion. | Tómase dans la crasse : vivir sórdidamente, con miseria. alguna vez créature por lo que se dice en es-

CRASSE, adj. m. f. Craso, gordo, pingüe: tambien espeso, ó viscoso. | (fig.) Dicese ignorance crasse: crasa ignorancia.

CRASSEUX, SE, s. Roñoso, sórdido, ava-

CRASSEUX, SE, adj. Grasiento, mugriento. CRATERE, s. m. (lat.) Crátera, copa, ó cuenca, en que bebian los romanos. | Crátera: la boca, ó abertura de un volcan.

CRATICULÉ, ÉE, p. p. del verbo craticuler, v adj. Cuadriculado.

CRATICULER, v. a. Cuadricular : reducir una pintura ó dibujo á tamaño mayor ó menor por medio de la cuadrícula.

CRAVACHE, s. f. Latiguillo de que se sirven las señoras, y petimetres.

CRAVAN, s. m. Ánade muscária: ave palmipide. Testáceo que se agarra á la quilla del navio.

CRAVATE, s. m. Croato: el soldado de caballería de Croácia. Hoy se dice en frances croate. CRAVATE, s. f. Corbata: sea de lienzo, de

muselina, ó de seda. CRAYON, s. m. Lapiz, lapicero : de que se usa para diseñar, escribir, apuntar. | Retrato: dibujo hecho con lapiz. | Rasguño, borron : la delineacion ó primera traza hecha con lapiz. (fig.) Rasguño, bosquejo : ligera descripcion que se hace de una cosa.

CRAYONNÉ, ÉE, p. p. del verbo crayonner. Delineado.

CRAYONNER, v. a. Lapizar, trazar con lapiz : dibujar, delinear.

CRAYONNEUR, s. m. Diseñador : el que

CRAYONNEUX, SE, adj. La tierra ó piedra

de la naturaleza del lapiz. CRÉANCE, s. f. Crédito : la cantidad que

debe uno á su acreedor, y el título de esta misma deuda à favor de este. | Creencia : la instruccion secreta de una negociacion, que se encarga à alguno. | Lettres de créance : cartas de creencia, ó credenciales: son los despachos que un soberano da á un embajador para acreditar su persona, y la comision que lleva.

CRÉANCIER, s. m. Acreedor: aquel á quien se debe dinero, ú otra cosa equivalente.

CRÉAT, s. m. Segundo picador: en las academias de manejo del caballo.

CRÉATEUR, s. m. Criador: solo se dice de Dios. | Cuando se habla de un hombre, de un ingenio, se dice inventor: y en este sentido es tambien adjetivo, y corresponde à original.

CRÉATION, s. f. Creacion: el acto de criar, ó sacar Dios alguna cosa de la nada. || Creacion: |

hace un soberano. | Creacion : la nominacion de

CRÉATURE, s. f. Criatura : todo ente criado. | (fig.) Hechura : aquel que dehe su fortuna y empleo á un ministro, señor, o poderoso. (id.) Llámase creatura de tal ó tal papa el carpañol alma, ó ente, en mal sentido, hablando de alguna muger.

CREBEBE, s. m. Árbol de las Indias.

CRÉCELLE, s. f. Carraca, ó matraca : de que se usa el jueves y viernes santo en los templos en lugar de campanas. || Sonajas.

CRÉCERELLE, s. f. Cernicalo : ave de rapiña. | Alfaneque : especie de halcon. | Castilleio. de niños.

CRÈCHE, s. f. Pesebre : el comedero de las béstias. || (arquit.) Ante-espolon : de un

CRÉDENCE, s. f. Credencia : el aparador donde se pone todo lo necesario para celebrar una misa mayor.

CRÉDIBILITÉ, s. f. (teol.) Credibilidad.

CRÉDIT, s. m. Crédito : buena fama y reputacion. | Crédito : préstamo, ó empréstito mútuo de dinero, ó géneros. | Acheter, ó prendre à crédit : comprar al fiado. | A crédit : de balde. | Lettre de crédit : carta de crédito.

CRÉDITER, v. a. Abonar : asentar en el libro de cuentas la cantidad que se paga.

CREDITEUR, s. m. Acreedor: el que tiene deudas que repetir contra alguno.

CRÉDO, s. m. Credo: el símbolo de los

CRÉDULE, adj. m. y f. Crédulo : el que cree con demasiada facilidad.

CRÉDULITÉ, s. f. Credulidad : demasiada facilidad en creer.

CRÉÉ, ÉÉE, p. p. del verbo créer, y adj. Criado: creado.

CRÉER, v. a. Criar : producir algo de la nada. | Crear : erigir, ó instituir un nuevo empleo, ó dignidad. | Créer une rente, une pension: constituir, imponer rentas, echar pensiones, o pensionar, echar censos. | Créer, contracter des dettes: contraer deudas, adeudarse.

CREMAILLÈRE, s. f. Llares : de cocina. Registro: muesca.

CRÉMAILLON, s. m. Llares pequeñas, que sirven para aumentar las regulares.

CREME, s. f. Nata : de la leche. | (fig.) Nata, ó flor : lo mas exquisito, ó lo mejor de una cosa en cualquier linea. || Crème de tartre: cremor de tártaro.

CRÉMENT, s. m. (gram.) Cremento, incremento: el aumento de silabas del nominativo en los demás casos de la declinacion.

CRÉMER, v. n. Hacer nata la leche.

CRÉMEUX, SE, adj. Que tiene, ó se parece á la nata.

CRÉMIÈRE, s. f. Lechera, que vende nata. CRENEAU, s. m. Almena: de un castillo.

de la moneda.

CRÉNELÉ, ÉE, p. p. del verbo créneler, y adj. Almenado: dentado: recortado.

sierra, ú otra cosa: recortar.

CRÉNELURE, s. f. Almenage. | Dientes: muescas. Recorte: en forma de dientes, ó de bardillas de tejado, recibidas con yeso, ó cal.

CRÉOLE, s. m. v f. Criollo : el americano hijo de padres europeos.

CRÉPAGE, s. m. Aderezo, que se da al

CRÉPE, s. m. Crespon: especie de gasa. CRÉPÉ, ÉE, p. p. del verbo créper, y adj.

Encrespado: crespo, rizo. CRÉPER, v. a. Rizar : el cabello.

CRÉPER (SE), v. r. Rizarse: el pelo. CRÉPI. s. m. (albañ.) Blanqueadura de un cuarto. | Tendidura de cal, para revocar. | Estropaieo.

CRÉPI, IE, adj. Tendido : de yeso, ó cal: blanqueado: estropajeado. || Un cuir crépi: una piel con grano, como los tafiletes, y cabritas.

CRÉPIN (SAINT), s. m. Úsase solo en estas frases vulgares : perdre son saint crépin, porter tout son saint crépin: perder, ó llevar todo su hato, ó su ajuar, esto es, toda su hacienda.

CRÉPINE, s. f. Farfalá, rapacejo : con que se guarnece alguna falda.

CRÉPINETTE, s. f. Salchicha rodeada de grasa, y aplastada.

CRÉPIR, v. a. Revocar, enlucir: tender, ó blanquear una pared con yeso, ó cal: estropajear un cuarto. Sacar el grano á las pieles con la pomela, que tambien se dice passer à la pommelle.

CRÉPISSURE, s. f. Blanqueo: la accion de blanquear una pared.

CRÉPITATION, s. f. Chisporroteo : de la

CRÉPODAILLE, s. f. V. Crapaudaille. CRÉPON, s. m. Crespon: tela de lana, ó

seda, algo mas tupida que el crespon regular. CREPU, UE, adj. Crespo, rizado : se dice

CRÉPUSCULAIRE (CERCLE), adj. (astr.) Limite de los crepusculos : circulo crepuscular. CRÉPUSCULE, s. m. Crepúsculo.

CRÉQUIER, s. m. Endrino, ó ciruelo silvestre. | (blas.) Endrino, con sus ramas dis-

puestas en forma de candelabro. CRES, s. f. Crea: cierta clase de lienzo.

CRESANE, s. f. Cresana: clase de pera. CRÉSEAU, s. m. Especie de sarga doble. CRESSON, s. m. Berro : planta acuática.

Cresson sauvage : bledo, planta. CRESSONNIÈRE, s. f. Berrizal: sitio en que se crian los berros.

CRÉTACÉ, ÉE, adj. Gredosa: hablando de las tierras.

CRÊTE, s. f. Cresta: la del gallo, gallinas, y otras aves. Moño de plumas, ó penacho, CREVER, v. n. Reventar, estallar, abrirse,

CRÉNELAGE, s. m. (moned.) Cordoncillo : | que tienen algunos pájaros en lo alto de la cabeza. | (fig. fam.) Se dice lever la crête por levantar la cresta, tener mucho penacho, mucho gallo, esto es, mucha vanidad, y soberbia. CRÉNELER, v. a. Almenar : guarnecer ó | Crête de coq : gallo, gallarito, cresta : planta. coronar de almenas un castillo. | Dentar una | Créte marine : crista marina, ó perejil maritimo : planta. | Crête de morue : la aleta que la merluza tiene sobre el lomo. | Crêtes, pl. Al-

> CRÊTÉ, ÉE, adj. Crestado, encrestado: lo que tiene cresta.

CRÉTELER, v. n. Cacarear: la gallina. CRÉTIN, s. m. Papera, lamparon : bollo que viene à la garganta. | Crétins, pl. Montaneses que tienen paperas, muy tontos y disformes.

CRETONNE, s. f. Cretona: lienzo blanco. CRETONS, s. m. pl. Chicharrones de puerco, residuos que quedan despues de haber sacado la manteca.

CREUSÉ, ÉE, p. p. del verbo creuser, y adj. Ahondado: excavado.

CREUS MENT, s. m. (poc. us.) Cavadura: la accion de cavar.

CREUSER, v. a. Ahuecar, ahondar, excavar, cavar: hacer hueca, ó cóncava una cosa. (arquit.) Vaciar : formar en hueco una obra. fig.) Profundizar, penetrar : en una ciencia, materia, etc.

CREUSET, s. m. Crisol: para fundir ó afinar metales.

CREUX, s. m. El hueco, la hoquedad : el cóncavo, el hondo. | Molde : en que se vácia alguna figura.

CREUX, SE, adj. Hueco, vacio, cóncavo: y tambien hondo. | (fig.) Vano, fútil, falto de sustancia. | Cerveau creux, cabeza vacía, sin meollo: esprit creux, visionario: pensées creuses, quimeras, sueños, imaginaciones. | (fam.) Se dice avoir le ventre creux : tener gazuza. Viande creuse: comida sin sustancia.

CREUX, adv. Dicese songer creux: trasonar, pensar en ideas vanas, y quiméricas.

CREVAILLE, s. f. (vulg.) Reventina, tragantona, comilona à reventar.

CRÉVALE, s. m. Especie de pescado. CREVASSE, s. f. Grieta: raja: quebraja. CREVASSÉ, ÉÉ, p. p. del verbo crevasser,

v adj. Hendido: abierto: resquebrajado. CREVASSER, v. a. y n. Resquebrajar, hacer grietas, abrir rajas : resquebrajarse, abrirse,

rajarse, abrir grietas, saltar. CREVE-COEUR, s. m. Despecho, angustia, quebranto, pena cruel.

CREVÉ, ÉE, s. m. y f. (fam. y desp.) Gloton: comilon: tragon.

CREVÉ, ÉE, p. p. del verbo crever, y adj. Reventado: quebrado. || (fig.) Sácio, lleno.

CREVER, v. a. Romper, abrir, hacer reventar una cosa. (fam.) Atiborrar, atestar, llenar de comida y bebida. | (fig.) Se dice crever le cœur, quebrar el corazon: crever les yeux, hacer desojar. | Crever un cheval, reventar, matar un caballo de fatiga.

- 220 -

romperse: una cosa con violencia. || Reventar: | por estar estallando de lleno, ó apretado. (fam.) Comer à reventar, atestarse, atiborrarse: y tambien se tomá por morirse, que vulgarmente se dice palmar. | Crever. Entra en varias frases familiares, y figuradas: crever de dépit, reventar de despecho: crever de soif, rabiar de sed : crever d'argent, rebosar el dinero : crever dans sa peau, no caber en el pellejo, reventar

CREVETTE, s. f. Langostino de mar: espe-

cie de cangrejo

CRI, s. m. Grito, clamor, voz : conforme á lo que se aplica. | Pregon: publicacion de un los que venden géneros y otras cosas á voces bando, ó edicto. | Pregonéo : modo de pregonar que tienen los ciegos, buhoneros, y verduleras y reprehender. Pedir á voces, ó implorar : mipor las calles. || Chasser à cor et à cri : cazar | sericordia, justicia, venganza, etc. con mucho ruido y aparato. | (fig. fam.) Dicese chasser à cor et à cri quelqu'un : buscar á uno, andarie buscando con trompetas, por pregones. Cri, ó cris d'armes : mote que sirve de divisa sobre la cimera del escudo. | Cri de guerre: apellido de guerra, de que usaba cada nacion en sus ejércitos para animar á la pelea, como los Españoles, Santiago; y los Franceses, Saint Denis. | Cri de joie : alborozo, aclamacion. | Cri de plusieurs oiseaux : chirrido. | Cris, pl. Alaridos, lamentos, aires : conforme á lo que se aplica. | Cris percans: voces agudas, ó penetrantes. A grands cris: á grito herido, á grandes voces.

CRIAILLER, v. n. (fam.) Alborotar, renir, regañar: estar riñendo á gritos, andar á voces. CRIAILLERIE, s. f. Griteria, voces, albo-

roto, gresca : de los que riñen.

CRIAILLEUR, SE, s. Alborotador, gritador : el que riñe y regaña dando voces.

CRIANT, TE, adj. Lo que excita á quejarse, lo que clama al cielo, o pide venganza: por injusto, ó tiránico.

CRIARD, DE, adj. Vocinglero, gritador, regañador. | Oiseaux criards : pájaros chillones. chilladores. | Dettes criardes : deudas de la tienda, donde se toma al fiado la provision, ó despensa de una casa.

CRIARDE, s. f. Lienzo con mucho aderezo. CRIBLE, s. m. Criba: harnero. | Etre percé comme un crible : estar como una criba, ó hecho

CRIBLÉ, ÉE, p. p. del verbo cribler, v adj. crible de coups, acribillado á balazos, ó estoca-

CRIBLER, v. a. Cribar, zarandear, aechar: pasar por la criba, ó la zaranda, el trigo, ú otro grano.

CRIBLEUR, s. m. Cribador, aechador, za-

CRIBLEUX, adj. m. (anat.) Criboso: dicese de uno de los ochos huesos que componen el obras.

CRIBLURE, s. f. Aechaduras: granzas.

CRIBRATION, s. f. La accion de pasar por desprecio se dice de la cabellera de las personas el tamiz alguna cosa, para separar lo sutil de con los nombres de melena, ó greñas.

CRI-CRI, s. m. Grito, chillido: de algunos animales.

CRIC, s. m. Gato: máquina para levantar peso : en la artillería la llaman crig.

CRIC-CRAC, (voz indeclin.) Tris, chás: el crujido, ó estallido que da una cosa que se abre, rompe, ó revienta.

CRIÉ, ÉE, p. p. del verbo crier. Gritado.

CRIÉE, s. f. Pregon : publicacion de las cosas que se venden en almonedas, y por las calles.

CRIER, v. a. Pregonar, publicar: por voz de pregonero. || Pregonar : se dice tambien de por las calles. || Reñir, regañar : por amonestar,

CRIFR, v. n. Gritar, vocear: dar gritos, dar voces. || Gritar : levantar la voz, hablar muy recio. | Clamar, quejarse, levantar el grito: contra alguna opresion, injusticia, etc. | Chillar, rechinar, gruñir : las puertas, las ruedas, etc. || Chirriar : los pájaros.

CRIERIE, s. f. (fam.) Greguería, gritería,

CRIEUR, SE, adj. Gritador: vocinglero. alborotador. || Pregonador : el que pregona por las calles géneros, y comestibles.

CRIEUR, s. m. Pregonero: ministro público de justicia.

CRIME, s. m. Crimen : delito : culpa. | Pecado mortal.

CRIMINALISÉ, ÉE, p. p. del verbo criminaliser. En su misma acepcion.

CRIMINALISER, v. a. (for.) Volver criminal una causa civil.

CRIMINALISTE, s. m. Criminalista : el autor que ha escrito sobre materias criminales. CRIMINALITÉ, s. f. Criminalidad.

CRIMINEL, LLE, s. Reo, delincuente, culpado.

CRIMINEL, LLE, adj. Reo, culpado: hablando de personas. || Criminal: hablando de una causa, ó proceso. | Pecaminoso: hablando de deseos, pensamientos. || Punible, digno de castigo : hablando de acciones, faltas, etc.

CRIMINELLEMENT, adv. Criminalmente: hablando de acusar, perseguir. | Pecaminosamente : hablando de amar, querer, desear.

CRIN, s. m. Crin, ó clin: el pelo largo del pescuezo y cola de las béstias caballares. Tambien se toma por cerda: hablando de almohadas, colchones, botones. | (fam.) Se dice prendre au crin, se prendre aux crins: asir, o asirse de las clines, de las greñas, de los pelos: en una pendencia.

CRINIER, s. m. Artesano que prepara el crin, para que se pueda emplear en varias

CRINIERE, s. f. Melena: del leon. | Las crines, ó clines : del pescuezo del caballo. || Por

CRINON, s. m. Culebrilla: gusanillo delgado

como el cabello, que se cria entre cuero y carne. CRIOBOLE, s. m. Criobolio: sacrificio antiguo de un carnero.

CRIQUE, s. f. Ancon: especie de puerto pequeño, donde pueden abrigarse barcos me-

CRIQUET, s. m. Caballejo, jaquillo: como rocin de hortelano.

CRISE, s. f. Crisis: mutacion considerable en alguna enfermedad. | (fig.) Punto, estado, ó momento crítico : de un negocio.

CRISPATION, s. f. Crispatura: contraccion, ó encogimiento de nervios. || Crispatura : el encogimiento del pergamino ú otra piel cuando se arrima al fuego, ó por el demasiado calor. CRISPÉ, ÉE, p. p. del verbo crisper, y adj Arrugado, encogido: hablando de cueros.

CRISPER, v. n. Causar crispatura. Se emplea

con el pr. pers. se crisper.

CRISSER, v. n. Rechinar: los dientes. CRISTAL, s. m. Cristal : dicese del mineral ó de roca: del artificial hecho á manera de vidrio, y de las congelaciones formadas por la quimia. || (fig.) Llaman los poetas cristal, y cristales, á las aguas de las fuentes, ríos, y arroyos. Cristaux de verdet : cardenillo cristalizado.

CRISTALINE, s. f. (cirug.) Enfermedad de las partes púdicas. | Mal cristalino : se llama así una enfermedad de las partes pudendas transparente.

CRISTALLIN, NE, adj. Cristalino: por claro y transparente. || Cristalino : dícese de uno de los cuatro humores del ojo, y de uno de los cielos del antiguo sistema astronomico: y en ambos sentidos se usa tambien como sustan-

CRISTALLISATION, s. f. (fis.) Cristalizacion : la accion de cristalizar, ó la misma cosa cristalizada.

CRISTALLISÉ, ÉE, p. p. del verbo cristalliser, y adj. Cristalizado, ó congelado á manera de cristal.

CRISTALLISER, v. a. Cristalizar: congelar à manera de cristal.

forma de los minerales.

CRISTATELLE, s. f. Cristadela. Pólipo de agua dulce.

CRISTE-MARINE, s. f. Crista marina: plan-CRITÉRIUM, s. m. (dogm.) Criterio: señal

por la cual se reconoce la verdad, y otros objetos intelectuales.

CRITIQUABLE, adj. m. f. Criticable, censurable : lo que puede ser criticado, ó censurado.

CRITIOUE, s. m. Crítico : dicese del escritor que ejerce la crítica, haciendo juicio de las obras y escritos que se publican. || Censurador: el que censura y sindica las acciones agenas.

CRITIQUE, s. f. Critica : el arte de juzgar las | quina. obras y escritos : juicio que se hace de las cosas, fundado en las reglas del arte, y del buen gusto. l rústicos.

CRITIQUE, adj. m. f. Critico: aplicase al dia de crisis en una enfermedad. | (fig.) Critico : se dice por peligroso. || Crítico : lo que pertenece à la critica, ó arte critica.

CRITIQUÉ, ÉE, p. p. del verbo critiquer. : y

adj. en todas sus acepciones.

CRITIQUER, v. a. Criticar: hacer critica y juicio de un escrito, ó de un autor. || Critiquizar: por censurar, sindicar, ó tildar las acciones agenas. | Criticar : por reprehender reprobar, hallar faltas en todo.

CRITIQUEUR, s. m. (p.us.) Criticador, criticon, ó criticastro: estas tres voces estan en uso, sin constar en el diccionario de la lengua.

CRIT-MARIN, s.m. Hinojo marino: planta. CROASSEMENT, s. m. Graznido: del cuer-

CROASSER, v. n. Graznar: el cuervo. Tambien se dice crascitar, ó crocitar.

CROC, s. m. Garabato, garfio. || Vichero: percha con gancho, de que usan los barqueros. Dicese de los colmillos de algunos animales: y de los vigotes retorcidos. | (fig. fam.) Pillo, estafador: y tambien rufian. | Croc. Entra esta palabra en algunas frases figuradas y familiares : ex. mettre, ó pendre la robe au croc, colgar los hábitos, soltar el trage, esto es, mudar de carrera: mettre, ó pendre les armes, ó l'épée au croc, colgar, ó arrimar, las armas, que forma una especie de vejiga llena de humor mudar de oficio, de estado: mettre un proces au croc, dejar indecisos unos autos, parada la causa.

> CROC-EN-JAMBE, s. m. Zancadilla: treta entre dos que bregan para derribar al suelo el uno al otro. | (fig.) Zancadilla : ardid con que se derriba ó intenta derribar á alguno de su empleo, ó frustrarle sus intentos.

CROCHE, s. f. Corchéa: nota de música. Double croche : semicorchéa. | Triple croche :

CROCHE, adj. m. f. Corvo: torcido.

CROCHET, s. m. Gaucho, garabatillo. | Corchete, broche. | Romanilla : para pesar. | Ganzúa, ó llave maestra: para abrir una cerradura. | (fam.) Se dice être sur les crochets de quel-CRISTALLOGRAPHIE, s. f. Cristalografia: | qu'un: vivir à las costillas de otro. || Crochets, ciencia, descripcion de los cristales, y de la pl. Bacles pequeños ensortijados, que llevan las mugeres. | Presas : los colmillos de varios animales. || Cierto instrumento, compuesto de una tabla y cuatros palo, que llevan en Paris los mozos de cordel para cargar los fardos.

CROCHETE, ÉE, p. p. del verbo crocheter, adj. Abierto, forzado: con ganzúa, ó clavo. CROCHETER, v. a. Abrir con ganzúas una

cerradura: y tambien forzarla.

CROCHETEUR, s. m. Ganapan: mozo de squina, ó de cordel. || Crocheteur de portes, de serrures : ladron con ganzúa, ó forzador de puertas.

CROCHETONS, s. m. pl. Los dos palillos que forman el garabatillo de los mozos de es-

CROCHETORAL, adj. Zafio, con modales